



天地通訊(2018年12月號)

陳校長免費補習天地(補天)，
2011年成立，是香港政府認可
之非牟利慈善機構，專為基層
弱勢學生提供免費教育支援。



(如無法投遞，請退回本機構總社)

若閣下希望取消以郵寄或電郵方式接收由本機構發出之通訊，
請電郵至info@hkcnc.org.hk、傳真至3621 0935或致電3621 0925與我們聯絡。

	地址	電話	傳真	電郵
官永義總社	九龍長沙灣大南西街609號永義廣場20樓C室	3621 0925	3621 0935	info@hkcnc.org.hk
籌募及推廣辦事處	九龍長沙灣保安道1號寶安閣2樓207室	3565 4770	3996 9348	fp@hkcnc.org.hk
鄭裕彤葵涌學習中心	新界葵涌青山公路430-436號偉賢樓地下B舖	3956 3877	3956 3870	kc@hkcnc.org.hk
賽馬會大角咀才藝發展中心	九龍大角咀櫻樹街88號奧柏御峯2樓205-206號舖	2866 9984	2866 2857	tkk@hkcnc.org.hk
義師中心 新教育工作室	九龍太子砵蘭街450-454號HQ14樓B及C室	2782 2700	2782 2900	cp@hkcnc.org.hk

目錄

P2	陳校長的話	P8	新增師生配對
P3	活動回顧	P10	心聲分享
P7	義補現況	P11	善款鳴謝
P7	義師嘉許	P12	物資捐贈鳴謝
P7	新加入義師	P12	物資募捐

陳校長的話

位於太子HQ教育大廈頂樓的補天義師中心已經正式開放使用了！

除了為義師們提供教學培訓，資歷認證和教材支援等服務外，這個補天義師中心還希望成為義師們的聚腳點和加油站。義師們可以在這裏相遇，在這裏相知。可以在這裏交流義補心得，在這裏尋找合作伙伴。累了可以在這裏休息一下，睏了可以在這裏小睡片刻。任何時候義師有需要，不管是工作或休息，還是純粹消磨時間，無需審批也無需預約，都可以自由自在隨時隨意上來義師中心。補天義師中心，是每一位義師的家。

這個家有兩室一廳，「兩室」是補天同事的「辦公室」和主要給義師幹事使用「幹事室」，「一廳」則是一個面積超過三百平方呎的大廳。我們名之為「聚義廳」，意指即聚集義師之廳（和水滸傳那個無關）。聚義廳會舉辦義師簡介會，教學講座，工作坊，會提供教材和教具借用。聚義廳有燈有檯有椅有插座有茶水有廁所，義師渴了餓了，茶水角有少量飲品和零食糕點可以隨便享用（歡迎自攜和捐獻）。累了睏了，可以在窗旁的台階或沙發躺一躺歇一歇（請將鞋置於鞋架上）。離開時如廳內無其他人，請關窗關燈關門。聚義廳內有閉路電視錄影，但只作內部保安之用，不會放上網絡或作其他用途。樓下有 24 小時當值保安員，有需要時可尋求其協助。

義師中心的「兩室」只在辦公時間開放，但「一廳」卻是全日 24 小時義師可以自行進出和使用。聚義廳的門用的是密碼鎖，我們將會透過義師面書群組定期發放和更新。我們不能保證不會因此被破壞或濫用，但我們會以信任為先。我們信任每個義師能夠自律。只有當我們發現現實情況不符合我們的這種信任，才會修訂這個自出自入的開放政策。

在辦公時間以外，義師中心並不會作為義補之用。其實如非必要，義師都應該早點回家休息。聚義廳 24 小時開放，更重要的是要展示我們對義師的敬意謝意和誠意，以及完全的開放信任和接納。我們希望表達以下這個清晰而強烈信息——補天義師中心，是每一位義師的家！

義師中心的地址：九龍太子砵蘭街 450 號 HQ 大廈 14 樓 BC 室(港鐵太子站 D 出口右轉直行兩分鐘)

活動回顧

1.) 12月1日及8日 - 親子花藝興趣工作坊

感謝來自保信慈善基金的義工，籌備和舉辦是次【親子花藝興趣工作坊】，讓補天學生和家長有機會一同學習基本的花藝技巧，在當中認識不同的品種和不同的配搭效果，與家長一同製作出具風格的花藝成品和聖誕花圈，還送上聖誕禮物，讓補天學生有一個愉快的體驗。



2.) 12月2日 - Social Career X 冬日文化追蹤



感謝社職及所有義務組織協助是次冬日文化遊蹤的活動，補天學生五人一組分成八組以競賽形式參與各義工準備的攤位遊戲，包括與特定遊客合照、猜謎、畫寫心意卡及以訛傳訛等學習團隊合作及了解義工工作，度過了一個愉快的下午！

3.) 12月2日 - 《我們的海》島嶼幻想曲 | 跨媒介聲音導覽演出

感謝小息跨媒介創作室的邀請，帶領補天學生和家長遊走被填海的社區以及遊玩一些簡單問答遊戲，引導學生和家長反思填海的必要性。



4.) 12月8日 - 第19場義師有計工作坊 - 如何協助孩子處理情緒工作坊



補天第19場義師有計工作坊以「如何協助孩子處理情緒」為主題，感謝義師、家長及公眾人士踴躍參與。講者 Augusta 帶領參加者了解不同小朋友的情緒特徵以及他們的情緒模式，並分享處理孩子不同情緒的方法。

5.) 12月8日 - 3D Printing Workshop – 聖誕雪花球裝飾

感謝義工籌備和舉辦是次【3D Printing Workshop】，讓補天學生有機會認識 3D 打印，並加以製作成精美雪花球的聖誕裝飾。



6.) 12月9日 - HGC 寬頻 x Sony Music 遊學遊樂園香港篇



多謝 HGC 寬頻邀請補天的學生和家長出席活動，讓他們欣賞多位歌手演唱外，亦能參與多元化的活動如親子摺紙、彩繪、扭汽球的工作坊等，渡過了一個愉快的星期天！

7.) 12月15日 - 第七屆嘉許禮

補天第七屆「年度嘉許禮」，假美孚保良局唐乃勤初中書院順利舉行並圓滿結束。今年嘉許禮主題為「傳承. 敬師」，代表補天團隊、受助學生及家長對義師一直以來的付出表達無盡的謝意。感謝當天抽空出席，以及當日未能到場但在過往一年鼎力相助的每位朋友！

嘉許禮上除了向各支持夥伴代表、熱心服務達半年或以上時間的義師和義工們頒發嘉許狀外，也邀請補天師生、家長親身分享經歷和感受；亦有才藝表演和頒發優異學生獎學金環節，與大家一同見證學生的進步和努力的成果。

當日照片可到補天 Facebook 瀏覽及下載：<http://www.facebook.com/hkcnc/>



8.) 12月20日 - 補天合唱團 - 聖誕報佳音

葵涌地區學習中心一班學生與 Parkland Music 義師在中心外面報佳音，為街坊送上祝福，共同分享聖誕之喜悅。



9.) 12月24日 - 聖誕派對



感謝來自保信慈善基金的義工，籌備和舉辦是次派對，讓補天學生有機會以輕黏土製作各式各樣的聖誕裝飾和聖誕樹，還為補天學生預備了茶會及聖誕禮物，讓他們有一個愉快的聖誕節。

10.) 12月24日 - 聖誕街頭演奏活動

賽馬會大角咀才藝發展中心的長笛義師 Janice 及小提琴義師 Tracy 帶同她們的學生，於平安夜的晚上在尖沙咀柏麗大道進行聖誕歌曲演奏，為大家送上祝福！



11.) 12月28日 - Beans Café

多謝 BEANS Coffee. Dessert. Light meal 的款待，為學生準備豐富美味的下午茶，當中也有小遊戲環節，各學生都得到精美禮品一份，讓學生渡過一個愉快的下午。

12.) 12月28日 - 烘焙小師傅

補天學生化身成小小烘焙師，發揮無限的創意製作出精美又美味的芝士撻！



13.) 12月30日 - 《唯獨祢是王》舞台劇



感謝「一杯涼水」對我們的支持，捐贈門票予補天義師及學生免費欣賞「唯獨祢是王 2」舞台劇，讓師生享受愉快假期。

14.) 12月30日 - 滾軸溜冰同樂日

感謝啟旋輪滑 Team Yskate 與補天一同舉辦滾軸溜冰同樂日，讓補天的學生有機會接觸滾軸溜冰此項運動。小朋友屢仆屢起，離開家長的護蔭，挑戰自我！



義補現況 (截至 2018 年 12 月 28 日)

學生人數：14,944 人

義師人數：13,369 人

配對總數：12,397 對

義師嘉許

截至 2018 年 12 月 31 日，以下義師已為其學生補習超過一年，我們致以衷心感謝！

丁錦紅	王永怡	丘章勇	任心怡	伍漢強	何雯惠	余子榮	吳天
吳國樑	李文俊	李仰韶	李美彤	李婉貞	李詩雅	李暢安	李綺珊
杜承治	周子諾	林殷桓	林婉珊	姚健聰	胡潔瑩	容悅琪	袁詩詠
張鳳婷	陳明芳	陳秋雪	陳香翔	馮筱菁	黃文祐	黃嘉豪	黃錦芝
葉文瀚	劉卓豪	鄧亦甯	鄭寶欣	鄭蘊晞	黎鈺瑩	羅章	

截至 2018 年 12 月 31 日，以下義師已為其學生補習超過半年，我們致以衷心感謝！

尹俊禧	尹麗儀	伍運鴻	何式彤	吳希汶	吳倬毅	李秀霞	李慧芬
杜尹暄	阮子健	林子晴	林月明	林捷	林清泉	林慧儀	林燕
胡澣云	胥俐萍	范巧凝	范軒爾	唐憲遵	袁曉婷	張倩彤	張國韶
梁柏琦	莊睿	陳欣琪	陳偉傑	陳勝傑	陳嘉雯	陳靜瑜	陳鎮浩
麥偉豪	曾瑩心	曾禧華	湯雪雯	馮曉澄	黃孜杰	黃珈裕	黃智禮
黃詩敏	黃曉琪	楊紅新	溫震東	葉昊天	葉鎮輝	雷卓輝	廖曉美
劉芊蕊	劉政笙	劉雪英	劉敬昌	劉穎怡	鄧君如	鄭永恩	鄭沛鴻
龍紀樂	薛詠琦	鍾靜純	魏希欣	羅芷茵	羅婉雯	羅德隆	

本月新加入義師 (截至 2018 年 12 月 31 日)

王晴澄	王寶麗	王晔	丘焯婷	丘嘉麗	何永傑	何杏香	何金堂
何炳雋	何靜兒	何鞠穎	何耀駿	余坤亮	余奕軒	余曉澄	吳柏曦
岑翰賢	李旭彤	李汶樂	李沛滢	李卓華	李美儀	李健	李達安
李維樂	李翠滢	李毅傑	李穎然	周卓然	周慧琳	宗義華	林雪麗
林鳳辰	邱雪晶	胡安妮	范智欣	徐孟聖	徐政楠	徐樂希	袁廷光
馬欣煒	馬康晉	高嘉好	梁君瑤	梁琰	梁慶強	梁穎聰	梁翹賢
莊志玉	郭沛鈿	郭智滔	陳卓輝	陳怡霖	陳明蔚	陳美玉	陳美蓮
陳皓弘	陳惠芳	陳智明	陳皓欣	陳穎琳	陳錦發	麥志昌	麥頌慧
勞越洲	彭勃珍	曾文雅	曾善珩	曾學柔	湯旻昇	湯雪雯	黃文仲
黃亮傍	黃迪燊	黃港暉	黃愷婷	黃詩淇	楊婉芬	葉成忠	葉國全
廖素姿	甄力鈞	甄嘉彤	劉勁芳	劉美姿	劉美靜	劉偉恒	歐陽沛瑩
潘彩龍	蔡沛婷	蔡釗榮	鄧梓亮	鄧鈞齡	鄭嘉雯	黎駿祥	黎鵬康
謝奕	謝達銘	羅婉寧	羅梓誦	嚴勵行	龔兆麒	Wong Oi Man	

*衷心感謝上述義師的無私參與

本月新增配對及完成初次會面 (截至 2018 年 12 月 31 日)

導師 王國偉 + 學生 黎泳鈞 深水埗	導師 何廷鈺 + 學生 梁婷婷 旺角
導師 鄭宜軒 + 學生 黃泊羲 藍田	導師 陳耀彤 + 學生 凌靖嵐 藍田
導師 余美圓 + 學生 梁穎琳 土瓜灣	導師 梁霈琪 + 學生 郭穎施 柴灣
導師 麥愛群 + 學生 張晞桐 沙田	導師 林億群 + 學生 楊穎恩 油麻地
導師 沈翠蓮 + 學生 葉俊軒 樂富	導師 李小寶 + 學生 譚家明 太古
導師 鄧沛昌 + 學生 鄧可睿 葵芳	導師 李禮江 + 學生 黎子聰 紅磡
導師 莊智程 + 學生 范子峯 坑口	導師 冼小東 + 學生 吳結瑜 紅磡
導師 周葆文 + 學生 黃家愉 荃灣	導師 李爾庭 + 學生 陳咏藝 何文田
導師 屈善恩 + 學生 陳慧騏 九龍灣	導師 陳雅妍 + 學生 曹金美 筲箕灣
導師 林禮婷 + 學生 朱穎琳 大圍	導師 姚摯成 + 學生 利智誠 黃大仙
導師 鄭偉鵬 + 學生 呂衍霖 火炭	導師 余尚斌 + 學生 符史峰 太子
導師 鄭淑貞 + 學生 徐子晴 荃灣	導師 鄭淑貞 + 學生 徐子軒 荃灣
導師 林志雲 + 學生 黃光耀 屯門	導師 鍾影雅 + 學生 吳錦玲 大角咀
導師 鍾影雅 + 學生 吳榮瀚 大角咀	導師 樊玉蘭 + 學生 翁笙海 油麻地
導師 黎俊謙 + 學生 蔡東賢 美孚	導師 林樹綱 + 學生 鄧曉毅 荔枝角
導師 陳若望 + 學生 盧俊均 筲箕灣	導師 黃倩珩 + 學生 蘇琬婷 大圍
導師 葉盈盈 + 學生 鍾玉萍 東涌	導師 林曉淇 + 學生 李愷祺 荃灣
導師 林曉淇 + 學生 何雲麗 荃灣	導師 張巧恩 + 學生 杜焯堯 馬鞍山
導師 張宇琛 + 學生 鄭斯敏 上水	導師 馬德仁 + 學生 陳泳森 天水圍
導師 鄭頌欣 + 學生 林祖儀 秀茂坪	導師 梁妙平 + 學生 余成華 深水埗
導師 李穎怡 + 學生 周諾洋 九龍城	導師 蔡詠琦 + 學生 曾健榮 調景嶺
導師 李明慧 + 學生 曾皓忻 牛頭角	導師 覃挺逸 + 學生 文志承 屯門
導師 黎昊燃 + 學生 邱卓彥 大角咀	導師 梁洛怡 + 學生 李慧珊 太子
導師 楊智傑 + 學生 張芷銘 土瓜灣	導師 林泓貝 + 學生 陳卓軒 柴灣
導師 甘頌文 + 學生 杜進賢 銅鑼灣	導師 馮崇輝 + 學生 陳卓賢 沙田
導師 何偉杰 + 學生 李梓軒 油塘	導師 梁萬泉 + 學生 吳卓軒 鴨脷洲
導師 馬樹宏 + 學生 楊傑文 紅磡	導師 黃麗容 + 學生 劉衍兒 觀塘
導師 黃偉民 + 學生 洪權泉 馬鞍山	導師 范麗珠 + 學生 黃嘉茵 深水埗
導師 甄嘉彤 + 學生 陳佳雨 北角	導師 陳彥曉 + 學生 李沛聰 大圍
導師 陳詠傑 + 學生 吳子韜 九龍灣	導師 關國坤 + 學生 梁安琪 大埔
導師 陳美蓮 + 學生 余曉林 大角咀	導師 梅綺如 + 學生 胡婷 樂富
導師 許宇靖 + 學生 陳斯進 屯門	導師 郭煒琳 + 學生 周詩茵 北角
導師 李向輝 + 學生 彭芷瑩 西環	導師 林華熾 + 學生 王頌雯 觀塘
導師 麥婉芬 + 學生 鄭靖嵐 香港大學站	導師 曾杰濤 + 學生 冼潼珍 天水圍
導師 黃榆淇 + 學生 歐陽穎儀 北角	導師 陳敏莉 + 學生 陳心嵐 大圍
導師 馮梓維 + 學生 連子善 屯門	導師 戴友發 + 學生 洪會俊 天水圍
導師 梁建熙 + 學生 王業昇 黃大仙	導師 老敏婷 + 學生 林小龍 荃灣
導師 邱雪晶 + 學生 梁子樂 堅尼地城	導師 李惠嫻 + 學生 英妍鴻 荃灣
導師 鄧梓亮 + 學生 李潔瑜 火炭	導師 馬康晉 + 學生 葉權鋒 觀塘
導師 李汶樂 + 學生 梁子龍 香港大學	導師 梁慶強 + 學生 陳卓言 馬鞍山

導師	列兆明	+	學生	伏詠詩	何文田
導師	阮明燈	+	學生	施浩妍	葵芳
導師	黎駿祥	+	學生	胡穎	石硤尾
導師	林世豪	+	學生	楊佩雯	紅磡
導師	李詠嫦	+	學生	鄧琬儒	慈雲山
導師	潘倩婷	+	學生	孫珮嘉	坑口
導師	葉國全	+	學生	潘慶軍	紅磡
導師	楊婉芬	+	學生	伍滢喬	葵涌
導師	鄧紹文	+	學生	鄧嘉晴	天水圍
導師	黎鵬康	+	學生	羅浚濤	葵芳
導師	譚曉哲	+	學生	王日星	青衣
導師	梁穎童	+	學生	曾茵柔	葵涌
導師	謝奕	+	學生	蔡盈熙	天水圍
導師	劉美姿	+	學生	李瑩	金鐘
導師	高歌	+	學生	陳梓唯	大埔墟
導師	趙崇德	+	學生	鄧芷琳	旺角
導師	陳明傑	+	學生	黃安莉	北角
導師	徐政楠	+	學生	鄺苑寧	樂富
導師	呂峰	+	學生	李曉琪	屯門
導師	謝英麟	+	學生	陳有康	旺角
導師	杜紹希	+	學生	林鴻詩	香港仔
導師	李健	+	學生	曾雨靜	觀塘
導師	柯淑芬	+	學生	李翠榆	鴨脷洲
導師	何炳雋	+	學生	鄭鎮浩	長沙灣
導師	丘嘉麗	+	學生	周琮熹	將軍澳
導師	陳惠娟	+	學生	吳若珊	馬鞍山
導師	林鳳辰	+	學生	賴嘉儀	九龍城
導師	彭華洲	+	學生	曾家翠	荃灣
導師	溫舒珺	+	學生	梁苑珊	藍田
導師	余奕軒	+	學生	鍾昊航	坑口
導師	何衍衡	+	學生	陳施霖	青衣
導師	陳皓弘	+	學生	馬浚浩	鑽石山
導師	曾文雅	+	學生	顏仲恩	天水圍
導師	尹卓軒	+	學生	梁競濤	太子
導師	彭程	+	學生	梁洛龍	葵涌
導師	陳錦發	+	學生	王煜軒	馬鞍山
導師	李金倫	+	學生	Muhammad Umair	柴灣
導師	李小寶	+	學生	彭泗瀚	太古
導師	楊宗善	+	學生	陳傑詩	元朗
導師	林梓楷	+	學生	余泳詩	鑽石山
導師	鍾思思	+	學生	王俊然	長沙灣
導師	梁穎童	+	學生	曾昭栩	葵涌
導師	吳子華	+	學生	黃竣逸	葵興
導師	鄭相忠	+	學生	譚浩斌	荃灣
導師	Wong Hang Ting	+	學生	馬焯棋	筲箕灣
導師	宗義華	+	學生	李靖柔	葵涌
導師	伍藹妍	+	學生	張志鵬	葵涌
導師	陳宇穎	+	學生	陳劉遠	元朗
導師	勞越洲	+	學生	陳家志	葵涌
導師	鍾欽強	+	學生	胡銘鈞	深水埗
導師	杜紹希	+	學生	林鴻棋	香港仔
導師	陳璟峰	+	學生	符凱媛	太和站
導師	鄔慧蓮	+	學生	趙樂桐	元朗
導師	潘世強	+	學生	陳善童	油塘
導師	丘嘉麗	+	學生	周靖霏	將軍澳
導師	陳龍澤	+	學生	傅靜香	西環
導師	何永傑	+	學生	趙樂滔	元朗
導師	林鳳辰	+	學生	賴嘉穎	九龍城
導師	賴鳳華	+	學生	黃穎嵐	天水圍
導師	何翹穎	+	學生	陳富富	彩虹
導師	楊淑珍	+	學生	任柏熹	馬鞍山
導師	徐樂希	+	學生	黃嘉苾	太古
導師	李沛澄	+	學生	梁澧基	屯門

*衷心感謝上述義師的無私參與

心聲分享

導師 李依庭

透過義務補習幫助有需要學生其實只屬舉手之勞，看見同學漸漸對學科產生興趣，自己也更有滿足感，呼籲有心人士加入，不論職業，日常行有餘力，則為基層略盡綿力。

學生 吳佩君

補習後我感到英文和數學的基礎有所增加，對於做這兩方面的題目時更加容易和有所了解，同時我好多謝李老師，真的花了很多時間教導我。

=====

導師 羅家杰

之前，我對義師這項職位亦不是很了解，但是因為朋友鼓勵，我毅然參加了陳校長義師的一列。參加了一段時間後，比起老師，我發現比起義師，更合適稱為「導師」，將同學導入一條合適的學習道路。我很清楚自己的學生來自什麼背景，或許不是家庭富裕，但是比起一般學生，他們更有一顆願意學習的心。比起我感染他們學習，倒不如說因為他們，而感染我繼續從事「義師」。

=====

黃天恩家長

感謝陳校長免費補習天地一直以來對女兒黃天恩的培育。今天恩有機會得到學校以外的教育和興趣的培育，從而學習到更多的知識和才藝本領。尤其要感謝蔡怡清姐姐。蔡姐姐非常用心教導天恩，犧牲自己寶貴的時間細心備課，非常用心地教導天恩功課，長途奔波一心為天恩功課勞碌，在此非常感謝蔡姐姐為天恩的付出！也非常感謝陳校長補習天地的成全配對！感謝！感謝！

若義師、學生、家長或各方友好有興趣撰文，在此跟大家分享義補感受或心得，歡迎將稿件電郵至 info@hkcnc.org.hk、傳真至 3621 0935 或郵寄九龍長沙灣大南西街 609 號永義廣場 20 樓 C 室【陳校長免費補習天地】收，字數不拘，謝謝大家的支持！

善款鳴謝

謹向以下善長致謝，多謝他於 12 月份開始參與「四一募捐計劃*」，我們衷心感謝！

善長芳名	捐款形式	金額 (HK\$)
Yu Mei Fung	月捐	1,000.00

*「四一募捐計劃」，以「一人、一年、一個月、一百元」的定額形式向熱心人士募捐，希望聚沙成塔，讓我們能更有效地提供免費補習及其他學習支援服務，使更多有需要的貧困學生受惠。如蒙支持，歡迎瀏覽機構網站了解詳情(www.hkcnc.org.hk)或致電 3621 0925 查詢。

在 2018 年 12 月期間，我們得到下列善心人士捐款，衷心感謝！

善長芳名	金額 (HK\$)
Avery Dennison	4,400.00
Chan Mui Lai Karen	1,888.00
Charlotte Lam and Scarlett Lam	2,000.00
Cheung Yuk Ching	200.00
Chi Tao Charitable Foundation Limited	20,000.00
Chun Ka Kin	1,000.00
Chun Ka Kin	1,000.00
Chun Ka Kin	2,018.00
Clifford Chance	66,180.00
Fung Li King	500.00
Gracious Glory (Buddhism) Foundation Limited	60,000.00
Ho Ka Yue Joseph Ralph	2,000.00
Kam Keung Li	10,000.00
Lee Fung Ching Vivienne	2,000.00
Lee Shing Kan	4,000.00
Lee Sze Hang Sebastian	500.00
Lei Hiu Ying	100.00
Leung Pak Hon Hugo	1,500.00
Leung Yiu Shun	500.00
Link-Work Communications (HK) LTD	1,000.00
Mak Wing Yee Winnie	200.00
Miss Ng Yuk Ip Ada	10,000.00
Miss Shum Lai	2,000.00

Miss Tong Mei Tak	500.00
Miss Wu Wai Fan Brenda	500.00
Mr Chung Chun Kit	250,000.00
Mr Edward Yeung	100,000.00
Mr Kwok Chung Tsang	400.00
Mr Yuen Yiu Fai	500.00
Ms Ho Woon Ping Noel	500.00
Ng Siu Han	1,000.00
Tang Hon Wah	500.00
Wilkie Wong	30,000.00
Wong Leung Pong	300.00
Yam Lap Bond Michael	1,000.00
Yeung Kit Chu	1,000.00
Yip Ka Shing	5,000.00
光大新鴻基有限公司	60,000.00
曾路特	1,000.00

物資捐贈鳴謝

在此段期間，我們得到下列善心人士捐贈物資，衷心感謝！

善長芳名	捐贈物資
Brigitte & Renee	英文圖書 1 袋
有心人	行李箱 1 個
有心人	垃圾袋 5 包

物資募捐

我們需要下列物資作日常辦公或開班之用，歡迎各有心人捐贈二手物品給我們，又或捐款予我們進行購置。請致電 3621 0925 或電郵 info@hkcnc.org.hk 與我們聯絡。謝謝！

- 全新或二手雪櫃
- 全新或二手微波爐
- 全新或二手投影機
- 全新或二手辦公椅 4 張